

**HU**

**HU**

**HU**



AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA

Brüsszel, 2009.10.19.  
COM(2009)575 végleges

Javaslat:

**A TANÁCS HATÁROZATA**

**a tagállamok által az Európai Fejlesztési Alapba fizetendő pénzügyi hozzájárulásról  
(2009. évi harmadik részlet)**

## INDOKOLÁS

A 10. EFA-ra vonatkozó belső megállapodás és pénzügyi szabályzat új eljárást határoz meg azon hozzájárulások lehívására, amelyeket a tagállamok az EFA finanszírozására fizetnek be. A pénzügyi szabályzat 157. cikke szerint ez az új eljárás első alkalommal a 2009. évi hozzájárulásokra alkalmazandó (a tartalékalapra vonatkozó „N+2” szabály értelmében).

A pénzügyi szabályzat 57. cikke (5) bekezdésének megfelelően ez a javaslat a következőt tartalmazza:

- a 2009. évi hozzájárulás harmadik részletének összege („n+1” a fenti cikkben lefektetett állandó eljárások értelmében).

A pénzügyi szabályzat 57. cikkének (7) bekezdése szerint a fenti összegek tekintetében minden esetben meg kell határozni a Bizottság, illetve az EBB által kezelt összeget.

A pénzügyi szabályzat 145. cikke szerint az EBB megküldte a Bizottságnak az általa kezelt eszközök kötelezettségvállalásaira és kifizetéseire vonatkozó frissített becsléseket.

A pénzügyi szabályzat 57. cikkének (5) bekezdése szerint a Tanácsnak legkésőbb 21 naptári nappal a bizottsági javaslat előterjesztését követően döntést kell hoznia erről a határozatról, és a tagállamoknak legkésőbb 21 naptári nappal a tanácsi határozatról szóló értesítés kézhezvételét követően be kell fizetniük hozzájárulásuk harmadik részletét.

A pénzügyi szabályzat 58. cikkének (2) bekezdése úgy rendelkezik, hogy a hozzájárulások lehívása során először a korábbi EFA-kra meghatározott összegeket kell felhasználni egymás után. Az e javaslat tárgyát képező lehívások esetében következésképpen a 9. EFA összegeiről van szó.

Végül emlékeztetni kell arra, hogy a pénzügyi szabályzat 60. cikkének (1) bekezdése úgy rendelkezik, hogy amennyiben a befizetendő hozzájárulások egy adott részletét a határidőig nem fizetik be, az érintett tagállamnak a be nem fizetett összeg után kamatot kell fizetnie a 60. cikkben foglaltaknak megfelelően.

Javaslat:

## A TANÁCS HATÁROZATA

### a tagállamok által az Európai Fejlesztési Alapba fizetendő pénzügyi hozzájárulásról (2009. évi harmadik részlet)

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a tagállamok kormányainak a Tanács keretében ülésező képviselői között, az afrikai, a karibi és a csendes-óceáni államok (a továbbiakban AKCS-országok), valamint az Európai Közösség és tagállamai között Cotonouban (Benin) 2000. június 23-án aláírt partnerségi megállapodás pénzügyi jegyzőkönyve értelmében a közösségi támogatás finanszírozásáról és kezeléséről és az EK-Szerződés negyedik részének hatálya alá tartozó tengerentúli országok és területek számára nyújtandó pénzügyi támogatás elosztásáról létrejött belső megállapodásra<sup>1</sup> és különösen annak 10. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel a tagállamok kormányainak a Tanács keretében ülésező képviselői között az AKCS–EK partnerségi megállapodással összhangban a 2008–2013 közötti időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keret értelmében nyújtandó közösségi támogatás finanszírozásáról és az EK-Szerződés negyedik részének hatálya alá tartozó tengerentúli országok és területek számára nyújtandó pénzügyi támogatás elosztásáról szóló belső megállapodásra<sup>2</sup> és különösen annak 7. cikkére,

tekintettel a 10. Európai Fejlesztési Alapra alkalmazandó 2008. február 18-i pénzügyi szabályzatra (a továbbiakban: a 10. EFA pénzügyi szabályzata)<sup>3</sup> és különösen annak 57. cikkére és 58. cikkének (2) bekezdésére,

tekintettel a Bizottság javaslatára<sup>4</sup>,

mivel:

- (1) A 10. Európai Fejlesztési Alapra (a továbbiakban: EFA) alkalmazandó pénzügyi szabályzat 58. cikkének (2) bekezdése úgy rendelkezik, hogy a hozzájárulások lehívása során először a korábbi EFA-kra meghatározott összegeket kell felhasználni. Következésképpen a 9. EFA-ból kell pénzeszközöket lehívni.
- (2) A 10. EFA-ra alkalmazandó pénzügyi szabályzat 145. cikkének (1) bekezdése szerint az Európai Beruházási Bank megküldte a Bizottságnak az általa kezelt eszközök kötelezettségvállalásaira és kifizetéseire vonatkozó frissített előrejelzéseket.

---

<sup>1</sup> HL L 317., 2000.12.15., 355. o.

<sup>2</sup> HL L 247., 2006.9.9., 32. o.

<sup>3</sup> HL L 78., 2008.3.19., 1. o.

<sup>4</sup> HL C [...], [...], [...] o.

- (3) A 10. EFA-ra alkalmazandó pénzügyi szabályzat 157. cikke szerint az 57–61. cikkben rögzített eljárás első alkalommal a 2009. pénzügyi évre alkalmazandó. A Bizottság ennek az eljárásnak megfelelően nyújtja be a 2009. évi hozzájárulások harmadik részletének összegeit rögzítő javaslatát. A Tanácsnak legkésőbb 21 naptári nappal a bizottsági javaslat előterjesztését követően döntést kell hoznia erről a határozatról, és a tagállamoknak legkésőbb 21 naptári nappal a tanácsi határozatról szóló értesítés kézhezvételét követően be kell fizetniük hozzájárulásuk harmadik részletét.

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

*1. cikk*

A határozat mellékletében található táblázat tartalmazza azokat a Bizottságnak és az Európai Beruházási Banknak fizetendő összegeket, amelyeket a tagállamoknak az EFA finanszírozásához való 2009. évi hozzájárulások harmadik részleteként kell befizetniük.

*2. cikk*

Ezt a határozatot elfogadásának napjától kell alkalmazni.

*3. cikk*

Ennek a határozatnak a 9. EFA-hoz hozzájáruló tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben,

*a Tanács részéről  
az elnök*

## MELLÉKLET

### A 2009. évi hozzájárulások harmadik részlete (EUR-ban)

Tagállam	Arány	az EBB-nek	a Bizottságnak	Összesen
Németország	23,36	0	105 120 000	105 120 000
Belgium	3,92	0	17 640 000	17 640 000
Dánia	2,14	0	9 630 000	9 630 000
Spanyolország	5,84	0	26 280 000	26 280 000
Franciaország	24,30	0	109 350 000	109 350 000
Görögország	1,25	0	5 625 000	5 625 000
Írország	0,62	0	2 790 000	2 790 000
Olaszország	12,54	0	56 430 000	56 430 000
Luxemburg	0,29	0	1 305 000	1 305 000
Hollandia	5,22	0	23 490 000	23 490 000
Portugália	0,97	0	4 365 000	4 365 000
Egyesült Királyság	12,69	0	57 105 000	57 105 000
Ausztria	2,65	0	11 925 000	11 925 000
Finnország	1,48	0	6 660 000	6 660 000
Svédország	2,73	0	12 285 000	12 285 000
<b>ÖSSZESEN</b>	<b>100,00</b>	<b>0</b>	<b>450 000 000</b>	<b>450 000 000</b>